

V Bruseli 3. júla 2018
(OR. en)

**Medziinštitucionálny spis:
2018/0258 (COD)**

10325/18
ADD 3

UD 134
ENFOCUSTOM 129
MI 487
COMER 60
TRANS 278
ECOFIN 637
CODEC 1129
CADREFIN 140

NÁVRH

Od: Jordi AYET PUIGARNAU, riaditeľ,
v zastúpení generálneho tajomníka Európskej komisie

Dátum doručenia: 12. júna 2018

Komu: Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generálny tajomník Rady Európskej únie

Č. dok. Kom.: COM(2018) 474 final, ANNEXES 1 to 2

Predmet: PRÍLOHY k návrhu NARIADENIA EURÓPSKEHO PARLAMENTU A
RADY, ktorým sa ako súčasť Fondu pre integrované riadenie hraníc
zriaďuje nástroj finančnej podpory na vybavenie na colné kontroly

Delegáciám v prílohe zasielame dokument COM(2018) 474 final, ANNEXES 1 to 2.

Príloha: COM(2018) 474 final, ANNEXES 1 to 2



V Štrasburgu 12. 6. 2018
COM(2018) 474 final

ANNEXES 1 to 2

PRÍLOHY

k

**návrhu NARIADENIA EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY,
ktorým sa ako súčasť Fondu pre integrované riadenie hraníc zriaďuje nástroj finančnej
podpory na vybavenie na colné kontroly**

{SWD(2018) 347} - {SWD(2018) 348} - {SEC(2018) 315}

PRÍLOHA 1

Orientačný zoznam vybavenia na colné kontroly vo vzťahu k účelom colných kontrol uvedeným v článku 6 ods. 1;

ÚČEL COLNEJ KONTROLY	VYBAVENIE NA COLNÉ KONTROLY	
	KATEGÓRIA	POUŽITIE
Neintruzívne kontroly	röntgenový skener – vysokoenergetický	kontajnery, nákladné vozidlá, železničné vozne
	röntgenový skener – nízkoenergetický	palety, škatule, balíky
		batožina cestujúcich
	detektor spätného rozptylu röntgenového žiarenia	kontajnery
		nákladné vozidlá
		vozidlá
	iné	systemy automatického rozpoznávania evidenčných čísel vozidiel/kontajnerov
váhy na váženie vozidiel		
vysokozdvížne vozíky a podobné mobilné vybavenie na colné kontroly		
Zisťovanie skrytých predmetov na osobách ¹ ;	portál detektora spätného rozptylu röntgenového žiarenia	Používa sa najmä na letiskách na detekciu skrytých predmetov na ľuďoch (drog, výbušnín, hotovosti).
	skener tela	
Riadiačná detekcia a zisťovanie nuklidov	rádiologická a jadrová detekcia	osobný radiačný monitor/detektor (PRM)
		ručný radiačný detektor
		prístroj na identifikáciu izotopov (RIID)
		radiačný portálový monitor (RPM)
		spektrometrický portálový monitor na identifikáciu izotopov (SPM)
Laboratórna analýza vzoriek	identifikácia, kvantifikácia a overovanie všetkých možných tovarov	plynová a kvapalinová chromatografia (GC, LC, HPLC...)
		spektrometria a techniky kombinované so spektrometriou (IR, Raman, UV-VIS, fluorescencia, GC-MS...)
		röntgenové zariadenie (XRF...)
		NMR spektrometria a analýza stabilných izotopov
		iné laboratórne vybavenie (AAS, destilačný analyzátor, DSC, elektroforéza, mikroskop, LSC, nafajčovací stroj...)

¹ Podlieha platným právnym ustanoveniam a iným odporúčaniam v oblasti ochrany zdravia a rešpektovania súkromia.

ÚČEL COLNEJ KONTROLY	VYBAVENIE NA COLNÉ KONTROLY	
	KATEGÓRIA	POUŽITIE
Odoberanie vzoriek a analýza vzoriek v teréne	stopová detekcia založená na iónovej pohyblivostnej spektrometrii (IMS)	prenosné zariadenie na skríning stôp určitých nebezpečných látok
	stopová detekcia psami	Používa sa pri spektre rizík na malé a väčšie predmety.
	odoberanie vzoriek	nástroje na odoberanie vzoriek, odsávač dymu, rukavicový box
	mobilné laboratóriá	vozidlo s plne zabudovaným zariadením na analýzu vzoriek v teréne
	[analýza organického materiálu, kovov a zliatin] ručné detektory	chemické kolorimetrické testy
		Ramanova spektroskopia
		infračervená spektroskopia
		röntgenová fluorescencia
		detektory plynov pre kontajnery
Prehliadka ručnými prostriedkami	osobné ručné náradie	vreckové náradie
		súprava mechanického náradia
		teleskopické zrkadlo
	zariadenia	endoskop
		stacionárny alebo prenosný detektor kovov
		kamery na kontrolu podvozkov
		ultrazvukové zariadenie
		merač hustoty
	iné	kontrola pod vodou

PRÍLOHA 2

Ukazovatele

Špecifický cieľ: prispievať k primeranosti a rovnocennosti colných kontrol nákupom, údržbou a modernizáciou vhodného, aktuálneho a spoľahlivého vybavenia na colné kontroly.

1. Dostupné vybavenie

- a) Dostupnosť vybavenia na colné kontroly, ktoré spĺňa schválené normy, na pozemných hraničných priechodoch (podľa typu vybavenia)
- b) Dostupnosť vybavenia na colné kontroly, ktoré spĺňa schválené normy, na námorných hraničných priechodoch (podľa typu vybavenia)
- c) Dostupnosť vybavenia na colné kontroly, ktoré spĺňa schválené normy, na letiskových hraničných priechodoch (podľa typu vybavenia)
- d) Dostupnosť vybavenia na colné kontroly, ktoré spĺňa schválené normy, na poštových hraničných priechodoch (podľa typu vybavenia)
- e) Dostupnosť vybavenia na colné kontroly, ktoré spĺňa schválené normy, na železničných hraničných priechodoch (podľa typu vybavenia)